

De Wärwulf – van West tot Oost, von Vrogger tot Now

De wärwulf is 'n meraokels vrumd verschiensel. Neet völle wetenschoppers hebt heur deran ewaogd, wat um de wärwulf te zeggen. 'n Bult van de verhaolen um wärwulven bunt slim ni'jsgierig, en der is mit gien meuglihied 'n stärke rooje draod te ontdekken. In elk rebeed bunt de vertellings um de wärwulf slim aans, en wärwulf-folklore is vaoke 'tzulfde as vertellings um waotergiesten of häksen. Dernaost is de wulf veur mensken benaom gevaorlik as zee in roedels bunt, mor wärwulfverhaolen geet aait um ien wulf dee 't stee unveilig maakt. Wat mut wi'j dermit?

Veur 't verhaol up 28.12.2023 in Erve Kots in Lievelde heb ik mi'j ericht up ien probleem: of de wärwulf now meer mensk of meer biest is. Daorveur bunt wi'j rund-egaon deur de geschiednis hen. Wi'j heb eerst 'n maol ekeken naor olde wärwulfverhaolen uit 't olde Greekenland. Wi'j zagen daor Lycaon, dee zien eigenste zeune an Zeus veurschöttelden as diner, waoras Zeus hum en al de zienden ummewandern in wulven. Naost dizze minne daod stiet Lycaon der ok um bekend goie dingen edaon te hebben, liekas 't stichten van 't stee Lycosura en de tempel an Hermes in Cyllene.

Ok heuren wi'j de vertelling um Niceros uit Petronius zien *Satyricon*. Niceros geet mit 'n vrund naor 'n härbärg toe, um daor de härbärgsdeerne te versieren. Unnerwegens schouwt dee vrund aal zien kleren uit, miegt der umdele, en verwandert zich in 'n wulf. De wulf runt vort, en Niceros geet gauw naor de härbärg. Daor wurden de deerns anevallen deur 'n wulf. Niceros stek dizze wulf mit zien speer, en de wulf glipt hum vort. Niceros vindt zien vrund de volgende dag in bedde mit 'n grote wond in zien zied – hi'j waren de wulf.

Mensken dee zich aandern kunt in wulven kump ok laoter veur. Keunink Harald 'n Eersten van Noorwegen had hum 'n heul leger an *úlfhednar*, luu dee zich verwandern kunt in wulven deur wulfskleding an te trekken. Dat thema ziet wi'j bi'j ni'jmoodse verhaolen ok – iene bruukt 'n riem of kleed um zich te aandern in 'n wulf. Wärwulven kunt dus under 'n keunink vallen (of de god Woden), mor ok juust veugelvri'je wezen, gien rechtsbeschärmung hebben. Dizze staat wurdt in 't Oldnoors *vargr* enuumd, wat nevens sommige underzuukers krekt verwant is an ons woord wulf.

In de vrogmoderne tied kump wi'j wärwulven vanni'js tegen. De eerste keerl, die as wärwulf vervölgd wurren, was Peter Stumpp in 1589 in Duutslaand. Hi'j zol zich in 'n wulf aandern, deerns buten 't dörp anvallen, heur verkrachten, en dan heur vleis up-etten. Zien kop wer hum af-ehouwd. Zien gedrag klinkt os biestachtig an, mor 't vrumde detail is dat e 't vleis van zien slachtoffers up-etten as e in zien mensklike vörm was, en neet as wulf.

As wi'j now kiekt naor 'n Achterhook en 't Münsterlaand, dan vindt wi'j veertiene verhaolen: veere in 'n Achterhook, zeuven in Liemers, en drei'je in Münsterlaand. Der bunt wat algemeiene themas, mor ok aandere vertellings. De algemeiene themas bunt de wärwulf mit de geliefde, de hungerige knecht, de wärwulf as wikster of häkse, de wärwulf dee gewond raakt, en de wärwulf dee iene up te rugge kruupt.

't Eerste thema, de wärwulf as geliefde, geet as völg: 'n deerne geet mit heur vri'jer (in versies uit Münsterlaand) of heur echtgeneut (in versies uit 'n Achterhook) deur 't wold. Upienen mut de keerl vort, en verzwindt in 't duuster. 't Deerntie geet wieder, en upiens schiet der 'n wulf uit de bos, en griegt heur bi'j heur rooje jakke of rok. De deerne rent gauw vort, en kump bi'j de bestemming, waor as heur geliefde up heur wachten. Zi'j valt hum uit angst in de aarms, mor 't vult heur dan up dat der 'n rooje draod tussen zien taanden zit: hi'j waren de wärwulf. Nevens underzuuker De Blécourt is de figuur van de wärwulf hier 'n vri'jbreef veur biestachtig gedrag liekas anranding. In 't Münsterland is der ok 'n vertelling um dat twei'je keerls heur um dezulfde deern vri'jen, mor iene van hun is 'n wärwulf. Dizze wärwulf jaogt de andere keerl 't nat in de boksem, en hi'j duurt neet langer deur te

vri'jen, en stärft uutendlik van schrik. De wärwulf kriegt dan de deern, en wurdt 'n groot boer up heur boerenstee.

't Twei'jde thema, de hungerige knecht, is te vinden up 't Münsterlaand. Twei'je knechten schöffelt zich töt in de middag, daor zee even slaopen geet veur de schoft. Len keerl verwandert zich in 'n wärwulf mit zien riem, en vret 'n heul völlen up in 't kamp stoef bi'j. Daor zee wakker wurden, hef dizze keerl zich gien lust an meer etten. De aandere knecht zegt: dat zol ok wel, daor ie daorstraks as wulf 'n heul völlen upevretten hef. De wärwulf geet vort, en gieniene hef hum immer weerummezeen. Dat de wärwulf der iene is uit de eigen gemiente kump vaoker veur. Ok up 't Münsterlaand is der 'n vertelling um 'n graof, dee zich ok aandert in de wärwulf um mit 'n aandere wärwulf te kaampen.

De wärwulf as wikster kump benaom veur in Liemers. Dizze wärwulf is neet aait 'n wulf, mor 'n mensk dat wikkern of teuvern kan. Zo is der de wärwulf dee zich in de slaop as 'n muus of mol uit de mond kruupt, um zo kaalvers of völlens up te vretten. Ok aandert zi'j zich in ploegen, um zo nachtens achter luu an te zitten. Gelukkig kan iene heur maacht brekken deur heur naome te nuumen. As zuksen wärwulf uit de tied kump (en 't bunt vaoke protestanten), dan kunt luu de doodskiste neet dichte kriegen. De domie zulf kan der ok niks an doen, mor pas as 'n katholieke pasteur kump mit zien Biebel en 't Latien, dan pas geet 't good en kan de kiste dichte.

De wärwulf dee gewond raakt heft wi'j ok al eerder ezeen, in 't olde Greekenland. De legende van de zulvern koggel die 'n wärwulf dodden liekt uit Fraankriek te kommen, bi'j 't Biest van Gévaudan in 1764-1767. Uut 'n Achterhook geet 't neet zo, mor mut iene 'n zulvern knöppen an 't geweer binden, aans knalt 't geweer uit 'nkander as iene der 'n wärwulf mit schiet. In de Liemers was der ies 'n boer, dee mit zien karre aover wat loof ridt, mor dat blek 'n wärwulf te wezen. De volgende dag lag zien knecht mit 'n zere haand up berre. Sums bunt ze stoef bi'j, dee wärwulven.

De ruggerieder is 'n wulf, dee bi'j iene up de rugge klimt, dat iene hum mitdraogen mut. Ie raakt zuksen wärwulf kwiet a'j hum verwonden dut. As 'n wärwulf blood kwiet raoken, dan raakt e zien kraachten kwiet. Sums, echter, hef de wärwulf zuksen vörm, dat e gieniene up de rugge springen kan. Uut de Liemers kent wi'j 'n verhaol aover 'n runde wärwulf, dee up 'n middag anrollen kump, en mit zien gekef en geblaf 'n bult luu vortjaogt.

De wärwulf is 'n verwarrrend figuur. Sums is e meer 'n mensk, sums is e heul biestachtig. De verhaolen uit Hollywood dut gien recht an de folklore dee wi'j in Nedderlaand en Duutsland vinden kunt. Hiermit is de wärwulf villicht beident gien mensk en biest, mor wat dertussen. Liekas bi'j 'n bult baovennatuurlike wezens, is de wärwulf neet maklik in ien kategorie te plaotsen. 't Blift nog aait 'n mysterie.

Arjan Sterken